#### PROGRAMMATORE DIGITALE

#### DIGITAL PROGRAMMED / PROGRAMMEUR DIGITAL / DIGITALPROGRAMMER

**DPS 16 C22 - (PMA) (PMC) (PMF)** 



Manuale di istruzione / Instruction handook / Manuel de conduite / Betribsanweisung

Via grandi 13 - 40050 Villanova di Castenaso - Bologna - Italia Tel: 039-51-781185 / 781158 Fax: 039-51-781273

www.creistt.com ◆ e-mail :creistt@tin.it

# **CREI STT ELETTRONICA BOLOGNA ITALY**

# **INDEX**

1.	MAIN	FEATURES	2
	1.2	DPS 16C22 PMF technical specifications	2
2.	LANG	UAGE SELECTION MENU	3
3.	CLOC	K MENU	3
4.	FUNC	TION MENU	4
	4.1	Output Size	4
		Advances Function	
	4.3		
	4.4	Rotation Direction Function	5
	4.5	Speed Limit Function	5
	4.6	CAM or Encoder Test Function	5
	4.7	Reset Timer and Counter, Delete size	
	4.8	Select external size (PLC or Thumb-wheel Switches)	5
	4.9	Alarm messages	5
5. (	CAM M	ENU	6
	5.1	Cam Programming	6
		Multiple Phase programming of the same CAM	
	5.3		
	5.4	Copying existing Size	
6. 8	SPECIA	L FUNCTIONS	8
	6.1	Maintenance Cycle	8
		Partial Production Count	

6.3 Waste piece counter (Optional)
7. TROUBLE SHOOTING9
APPENDIX AIII
Layout drawing
APPENDIX BIV
Encoder and programmer cable connection diagram Output cable connection diagram
APPENDIX CVI
Advance chart
APPENDIX DVII
Serial Port cable connection diagram
APPENDIX EVIII
Alarm interface BPM cable conn ection diagram
APPENDIX FIX
Program table
APPENDIX GXI
After sale service

#### 1. MAIN FEATURES

This unit has been designed and realised to generate and process electrical timing signals necessary to run any automatic machine type.

The equipment is based on the principle of a cam programmer; instead of using special shaped cams or adjustable cams to actuate the micro witches, the wanted "ON/OFF" switching points are keyboard programmed.

### Comprehension:

**Cam:** function allowing ON/OFF signals within 360 degrees of a complete revolution (turn).

**Phase:** cam section included between the "ON" condition and the subsequent "OFF" one.

The "ON/OFF" points (at this points on the electrical output there are the condition "1") are determined during the programming phase and chosen by the programmer with one degree resolution .

Configuration defined by a complete program of all used cams, with relevant phases

**Size :** pulse generator to be fitted on continuous motion mechanical members with direct drive.

**Programmer:** the unit receives the pulses from the encoder and processes them according to the pre-set program (size).

▼ : to confirm the digited or keep on selecting

▲ : to select or come back to the previously inserted data.

## 1.1 DPS 16C22 PMF technical specifications

- Power 220VAC
- NPN or PNP Output. Each output can supply max. 50mA Outputs are short circuit protected but not Overload protected.
- 32 Character FIP display
- 16 programmable Cams
- 180 phases for each CAM may be selected
- Memory for up to 99 size
- Response speed up to 2400 RPM. This speed decreases if Anticipation is selected.
- 63 Alarm message selectable

### 1.2 Technical specifications of the encoder

The programming unit are supplied complete with STT ELETTRONICA absolute encoders in any case.

Whatever damage or fault origined by other encoder makes will make void all warranties .

The same is for any possible connection that could damage the equipment irreparably.

- Shaft (diameter): 10mm
- Load on the shaft: 200N (20.5Kg.) axial and radial
- Number of revolution: 3000 max. (for short periods 6000)
- Moment of inertia: 80 gcm2
- 15 pole connector: IP54 insulation
- 19 pole connector: IP65 insulation
- Working temperature :  $0 + 60^{\circ}$  C.
- Binary code
- Power supply: 8V to 24Vdc.
- Absorption: 80 / 120 mA
- Output power: 30mA

## 1.3 Programmer guide

SIZE 01 UNCONNECT main display T. 00000000 15:29

SIZE 1 = Indicates the programmed output format.

UNCONNECTED = displays the DPS status, the encoder is disconnected.

DEGREES or REVOLUTIONS = When the encoder is connected, displays the angular position or rotational speed of the encoder in RPM if the speed exceeds 10 turns per minute.

T 00000000 = Indicates the number of turns completed by the encoder. This can used to indicate the piece count with an external input (see Chap. 6.3, Special Functions).

Before starting to program the Cams, make sure that the Function Parameters are set correctly. To do this, use the keyboard to go through the 4 main menus.

Language selection Menu

Clock Menu

Function Menu

Cam Menu

# 2. Language selection menu

From the main display, use the **\( \Lambda \)** key to access the language selection menu. At this point, type the number which corresponds to the desired language:

- 1. Italian 2. English 3. French
- 4. German 5. Spanish

#### 3. Clock Menu

From the main display, use the *Clear/Off* key to be able to set the date and time. Then use the following keys:

*Clear/Off* to leave the settings as they currently are.

*Shift/On* to change the date settings.

Once changed, use the  $\bigvee$  key to confirm. This operation will be used whenever a data entry needs to be confirmed.

Type the number which corresponds to the desired day of the week.

- 1. Monday 2. Tuesday 3. Wednesday
- 4. Thursday 5. Friday 6. Saturday
- 7. Sunday

Continue through the rest of the menus till the last display always confirming with the  $\nabla$  key. At the end, use the *Clear/Off* key to return to the main display.

#### CREI STT ELETTRONICA BOLOGNA ITALY

### 4. Function menu

Use the  $\nabla$  key to access the Function menu from the main display. Continue using the On-line instructions until the code (4-5-6) is requested.

Once in the function menu, the list of functions may be scrolled forward with the  $\nabla$ key or backwards with the  $\triangle$ key. Use the  $\nabla$ key to confirm any data change. Use the *Clear/Off* at any time to exit the function menu.

Warning: Once in this menu, any change made will take affect immediately without it being confirmed. It is good practice therefore not to give the access code to unauthorised personnel.

CREI STT BOLOGNA ITALY - 2578 P60B 2578 : Serial number P60B : Software being used

Before entering the menu, general summary information is displayed.

## 4.1 Output Size

OUTPUT SIZE [01-06] 01

This is the active size on the outputs once the functions set-up has been completed. It can only be set from this menu.

#### 4.2 Advances Function

NUM. OF ADVANCES 0,1=4,2=8,3=16, 0 0 = non advances 1 = 4 set of advances 2 = 8 set of advances 3 = 16 set of advances Once the advances sets has been selected, the programmer will require an advances value in Milliseconds .This value can be found in practice or with a simple mathematical formula (illustrated later on) but may not correspond to the true requirements. This for the reason that no variables are taken into consideration which distinguishes delays or mechanical differences between machines. A more practical way is by starting with a very low value and gradually increasing it until the correct value is found. It is preferable that the advanced value is found at the maximum speed for the machine. This assures that the value will work correctly even at the low speeds.

The mathematical formula is as follows:

**Known data**: Encoder Rotation speed (Cycles/Min), anticipation/Delay necessary (Degrees)

Value to Find: Value in ms (milliseconds to set on the programmer)

Cycles/Min/60 = n (Cycles/Sec)

1000 / n = N (milliseconds/Revolution)

N/360 = Q (milliseconds/degree)

Q x Degrees of Advances = T (time in milliseconds to set on the programmer)

Example:

Encoder shaft = 300 Turns/Min

Advances Required = 30 Degrees at max. speed

300 / 60 = 5 Cycles/Sec.

1000 / 5 = 200 milliseconds/turn

200 / 360 = 0.55 milliseconds per degree

 $0.55 \times 30 = 16.6$  (anticipation time to set on the programmer)

A simplified table calculated using the above formulas can be found in appendix 'C' at the end of the manual.

#### DPS 16C22 PMA - PMC - PMF

### CREI STT ELETTRONICA BOLOGNA ITALY

## 4.3 Degree Offset Function

Gives the possibility to input the offset degrees between the encoder and the machine. This gives the user a quick method of phasing the encoder with the machine.

NO PHASE DISP. = 0 SET PHASE DISP. = 9

Type in  $\theta$  if you wish to use the encoder Zero-Mark (a logical use). Then exit and

rotate the encoder shaft until it coincides with machine's "0" point. At this point, tighten the encoder coupling between the encoder shaft and the mechanical joint to fix the encoder position.

Type in 9 if it is not possible to obtain a correspondence as described above. The programmer will automatically calculate the offset degrees between the encoder with the machine.

#### 4.4 Rotation Direction Function

REVOLUTION DIRECT.

OR = 0 AOR = 1

The programmer accepts the encoder signals in both clockwise and anticlockwise directions. The keyboard can be used to set

the rotation direction so the display will always show an incremental value.

## 4.5 Speed Limit Function

SPEED LIMIT RPM = 000

Gives the possibility to set a maximum shaft rotation speed (RPM). This option dedicates the last DPS Cam to be used as an output indicator that the set rotation speed has been

exceeded. Obviously, if this Cam is used for this purpose, it cannot be used normally.

#### 4.6 CAM or Encoder Test Function

<u>CAM Test:</u> This gives the possibility to test the Cam outputs. This is useful after machine installation or for diagnosing an eventual problem situation.

<u>ENCODER Test:</u> Used to verify the Encoder functioning or its connecting cable .Type in 7 and make one rotation handle to test the bit encoder. The display will show encoder OK or FAULT.

### 4.7 Reset Timer and Counter, Delete size

This operation is activated from the function menu. After inputting the access code, the general display is shown.

CREI STT BOLOGNA ITALY - 2578 P60B At this point use the *Clear/Off* key to reset the counters and follow the instructions as shown.

### **4.8** Select external size (PLC or Thumb-wheel Switches)

In order to change formats from a PLC or Thumb-wheel switches, the DPS must be enabled to recognise external signals. To do this, the output format must be set from the function menu with "0

CHOOSE SIZE [01-10] 01 0".

#### DPS 16C22 PMA - PMC - PMF

#### CREI STT ELETTRONICA BOLOGNA ITALY

**Electrical Connection Diagram** 



Pin 4	= 0  Vcc	

$$1 - 2 - 3 - 5 = 24 \text{ Vcc}$$
 per bit = 1  
 $1 - 2 - 3 - 5 = 0 \text{ Vcc}$  per bit = 0

1	2	3	5	SIZE
0	0	0	0	1
0	0	0	1	2
0	0	1	0	3
0	0	1	1	4
0	1	0	0	5
0	1	0	1	6
0	1	1	0	7
0	1	1	1	8
1	0	0	0	9
1	0	0	1	10

### 4.9 Alarm messages

Using CREI STT PC software (optional) is possible to program via RS232 63 Alarm messages

Using the "2" key from main display will shown the message loaded on DPS that will be selected using the BPM interface. (APPENDIX E for electric diagram)

### 5. Cam Menu

Using the  $\nabla$  key from the main display, the Function menu or the Cam programming functions are accessed. Use the  $\nabla$  key again to start programming.

#### **ATTENTION**

The operations performed in this menu do NOT take effect immediately like they in the Function menu. They take effect only after the work is completed with a save operation (as we will see later on). Therefore, to exit without saving the programmed formats, use the  $\triangle$  key till the main display is reached.

## 5.1 Cam Programming

CHOOSE SIZE [01-10] 01 • 1 Type in the size number to program and then confirm the operation with the ▼ key.

DELETE SIZE 01 (YES ♥ NO ♠) • 2 If the size is being programmed for the first time, it is good practice to confirm the deletion.

SIZE 01 CHOOSE CAM [01-16] 01 • 3 Type in the Cam number to program and confirm with the ▼ key.

SIZE 01 CAM 01 START/130 END\000 • 4 Type in the Phase start degrees (E.g.130) and confirm with the ▼ key.

SIZE 01 CAM 01 START/130 END\160 • 5 Type in the Phase end degrees (E.g.160) and confirm with the ▼ key.

END PROGRAM ▼
OTHER CAM ▼

• 6 Select whether to program another Cam or to exit the programming mode. If another Cam program is selected, all the above steps will be repeated. If

programming is ended, the Access code (4 5 6) is requested to confirm that the programmed data are to be saved.

#### DPS 16C22 PMA - PMC - PMF

#### CREI STT ELETTRONICA BOLOGNA ITALY

DIGIT CODE

• 7 Continue following the instructions till completion.

MEMORY YES ♥ NO ▲

• 8

WRITING STORED SIZE [01-10]01

• 9

## 5.2 Multiple Phase programming of the same CAM

Each cam can be programmed with as many as 180 different phases. Its not necessary to program the phases in any particular order. The programmer will reorder the phases sequentially. There must NOT be any overlapping phases in the list.

E.g. Phase #1 Start: 135 End: **225** Phase #2 Start: **212** End: 260

The second phase selected will automatically be programmed as the only phase with the start of the 2nd and the end of the 2nd phase.

# Operations to perform:

Follow the previous instructions till step #5 without using the  $\nabla$  key to confirm. Instead use the  $\triangle$  key to place the cursor in the Phase start field again and type in a new start phase.

If the new phase values are not within the other phase values (as indicated in the example), then 2 different phases are pre programmed. The number of different phases programmed is displayed before entering the selected cam after saving it.

SIZE 01 CAM 01 PHASE SEARCH 003

• 10 This screen does not appear when a cam is programmed for the first time.

## 5.3 Deleting one or more phases of the same CAM

To delete a phase from a cam, it is sufficient to select the phase to eliminate and set the phase end value equal to the phase start value.

Example: If phase # 2 has to be eliminated from cam # 9;

CAM # 09
Phase #1 087 - 113 **Phase #2 120 - 142**Phase #3 227 - 239
Phase #4 270 - 315

Screen . 10 would display the following:

SIZE 01 CAM 09 PHASE SEARCH 004 Use the keyboard to select the phase to delete by typing "002" in place of "004".

SIZE 01 CAM 09 START/120 END\142 Type in "120" in place of "142" for the Phase end degrees and confirm with the ▼ key. At this point, only 3 phase will remain once saved.

# 5.4 Copying existing Size

This function is useful in case a size is needed where the cam program differs very little from the base size.

Instead of rewriting all the cam information, simply copy an existing size to a new size as follows:

Example: Copy size 3 to new size 4.

As the first operation, select the size to be copied from the function menu (in this case, 3).

Then enter in the cam menu and at the request of which size is to be programmed (screen .1), the value "03" will already be set. Answering with the  $\nabla$  key, the programmer will pass directly to the Save screen (screen .9). Answering "04" at this point, will save all the contents of size "03" to the new format "04".

# **6. Special Functions** (*Key function*)

ATTENTION: These functions may only be accessed when the programmer is in normal working mode and at the main screen. In other words, the programmer must not be in any of the following menus; cam, functions, languages, etc.

### 6.1 Maintenance Cycle

Typing the 7 key will display the working hours of the machine.

#### 6.2 Partial Production Count

- Typing the 8 key will start the partial production counter which is identified by the dot after the T. 00000000 counter.
- Typing the 9 key will stop the counter, display it, and reset its contents.

## 6.3 Waste piece counter (Optional)

Typing the 4 key will display the waste piece count. This function is enabled by using an external input terminal #5 from the *PLC Format Change*. Having used one input for this function, the externally selectable formats available are now 8.

# 6.4 External Key (Optional)

This security feature assures that only authorised personal with the key may access the DPS. This function uses the last input terminal from the *PLC Format Change*.

# 7. Trouble Shooting

**WARNING:** As a precaution, it is absolutely necessary that the power to the programmer is off before connecting or disconnecting the flat cables.

It is good practice to copy the phase programs in memory and their relative functions in the manual (see "Program Table" appendix D2) in case of mishandling by inexperienced personal, or memory loss caused by electrical noise from solenoids, etc. Therefore special attention must be taken to filter those units.

In these cases, first proceed to find the probable cause such as a bad RC filter. Then re-input the function data and set the Clock. This operation will reset any bad data in the RAM memory.

**Fault** The programmer display does not work.

**Check** Control the main fuse and if burned-out, verify the cause before replacing it. Substitute the fuse with a similar type but not greater than 700mA. If the fuse keeps burning-out, please contact us.

**Fault** The programmer displays the wrong encoder position.

**Check** This problem may be caused either by a faulty encoder or encoder connection cable .Verify the problem by using the ENCODER TEST function described in section 4.8 pg.4

Fault The programmer displays the wrong rotation speed.

**Check** See previous problem.

**Fault** The programmer does not activate the outputs.

**Check** Control that the programmer is compatible with the output stages (PNP, NPN, Relays) and the flat cables are connected correctly.

Use the CAM TEST function to control all the outputs. If it still does not

Use the CAM TEST function to control all the outputs. If it still does not work properly, then check for the possibility of any short circuits.

Fault The operator can't modify, delete or write new cam on the programmer

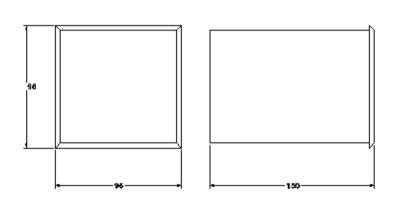
**Check** The programmer must be resetting cause a wrong tension or a noise effect. In this case the operator must rewrite all the parameters of the programmer (timer, functions, and language selection). Before rewrite the new cam program, delete all old size .

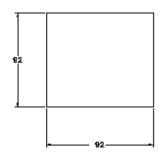
**NB:** The outputs are short circuit protected. The LEDS on the front of the programmer evidence any eventual fault (FAIL). If a short circuit occurs, the protection circuit automatically disables the outputs.

To reactivate them, cycle power off and then on again after the short has been removed. If the FAIL LEDS still come on, turn power off, remove the output connector and wait a few seconds before reconnecting and turning power back on again. This gives the protection circuit time to reset itself. If the FAIL LEDS still come on, means that one of the outputs from the driver circuit has burned out.

# APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND A

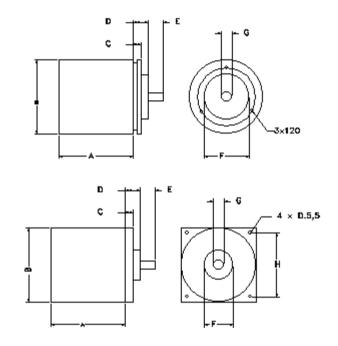
# Schema dimensionale - Layout drawing - Schema des dimension - Massbild





Mis. H.96 L.96 P.130 mm

Mis. Scasso 92x92 mm



Modello	Fissaggio	Attacco	A	В	C	D	E	F	G	Н
IP54L	flangia	assial1e	65,5	65	6,3	14	20	31,75	10	52,42
IP65LRC	flangia	radiale	65,5	65	6,3	14	20	31,75	10	52,42
IP65RA	flangia	assiale/radiale	54,5	62	6,8	14	20	31,75	10	52,42
IP54LE	servo	assiale	62	65	8	14	23,5	38	10	/
IP65LE	servo	assiale	62	65	8	14	23,5	38	10	/

# APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND B

Collegamento Encoder Programmatore / connection Encoder and Programmer / connexions encoder programmeur / anscluesse Enc.+Programmer

connettore encoder mod.IP54L 15 poli connecteur encoder mod.IP54L 15 poles encoderverbinder	Connettore programmatore 15 poli connecteur programmeur 15 poles verbinder programmer 15 polen 15 pole programmer connector	connettore encoder mod.IP65L 19 poli connecteur encoder mod.IP65L 19 poles encoderverbinder	
mod.IP54L 15 polen  15 pole encoder		mod.IP65L 19 polen	
connector mod.IP54L		19 pole encoder connector mod.IP65L	
1	1	A	1° bit encoder
2	2	В	2° bit encoder
3	3	C	3° bit encoder
4	4	D	4° bit encoder
5	5	E	5° bit encoder
6	6	F	6° bit encoder
7	7	G	7° bit encoder
8	8	Н	8° bit encoder
9	9	J	9° bit encoder
12	12	M	10° bit encoder (per 1024 i./g)
		N	nc.
		S	nc.
15	15	T	GND
13	13	U	+ 24 Vcc
14	14	V	+ 24 Vcc

# Collegamento uscite /outputs / uusgang / sortie

CONN. 25 POLI	NUMERO USCITA
1 2 3 4 5 6 7 8	GND n.c. out 15 out 13 out 11 out 9 24Vcc ext. out 8
9 10 11 12 13	out 6 out 4 out 2 n.c. GND

CONN. 25 POLI	NUMERO USCITA
14 15 16 17 18 19 20 21	GND out 16 out 14 out 12 out 10 24Vcc ext. 24Vcc ext. out 7
22 23 24 25	out 5 out 3 out 1 GND

# APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOIUNTE / ANLIEGEND C

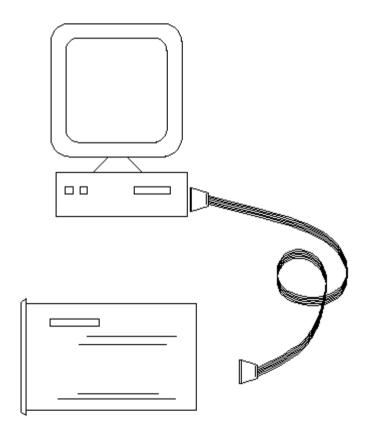
# Tabella degli anticipi - Advance Chart - Tableau Vavance - Tafel Voreilung

# VELOCITA'(giri/min) - SPEED(RPM) - VITESSE(tours/min.) - GESCHWINDIGKEIT(drehzahl/min.)

GRADI da anticip	50 g./min.	100 g./min.	150 g./min.	200 g./min.	250 g./min.	300 g./min.	350 g./min.	400 g./min.	450 g./min.	500 g./min.
10°	33	16	11	8	6	5	4	4	3	3
	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec
<b>20</b> °	66	33	22	16	13	11	9	8	7	6
30°	100	50	33	25	20	16	14	12	11	10
40°	133	66	44	33	26	22	19	16	14	13
50°	166	83	55	41	33	27	23	20	18	13
60°	200	100	66	50	40	33	28	25	22	20
<b>70</b> °	233	116	77	58	46	38	33	29	25	33
80°	266	133	89	66	53	44	38	33	29	26
<b>90</b> °	300	150	100	75	60	50	42	37	33	30
	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec	msec

# APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND D

Schema di collegamento porta seriale PC -> DPS - Cable connection serial Port PC -> DPS



## **CAVETTO RS232**

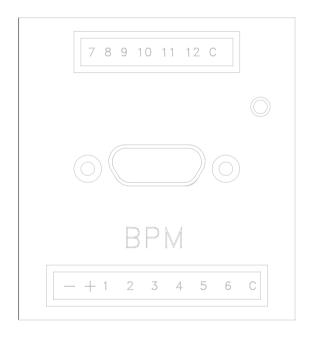
CONN. FEMMINA	CONN. MASCHIO
Pin 2	Pin 3
Pin 3	Pin 4
Pin 6	Pin 2
Pin 7	Pin 7
Pin 8	Pin 8
Pin 5	Pin 1

Impostare la stessa velocità di TX sul DPS che sul PC (vedere file.txt allegato al software

Per il software di comunicazione richiedere a CREI STT Elettronica

## APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND E

### Schema di collegamento DPS -> BPM - Cable connection serial Port DPS -> BPM



Effettuare il collegamento tra DPS e BPM con il cavo flat accluso all'interfaccia con max. lunghezza 1 mt..

Alimentare la basetta con 24Vcc e dopo aver caricati i messaggi con il software, selezionare il bit 1 per verificare la visualizzazione del 1° messaggio.

Pin 1	cambio formato da PLC	1° bit
Pin 2	cambio formato da PLC	2 bit
Pin 3	cambio formato da PLC	3 bit
Pin 4	cambio formato da PLC	4 bit
Pin 5	cambio formato da PLC	5 bit
Pin 6	cambio formato da PLC	6 bit
Pin 7	selez. alarmi esterni	1° bit
Pin 8	selez. alarmi esterni	2° bit
Pin 9	selez. alarmi esterni	3° bit
Pin 10	selez. alarmi esterni	4° bit
Pin 11	selez. alarmi esterni	5° bit
Pin 12	selez. alarmi esterni	6° bit
Pin C	uscita 24 Vcc per aliment	t. contraves

# APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND F

# Scheda programmi - Program table - Carte des programations - Programmkarte

CAM	M PHASE 1		PHASE 1													
	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF	ON	OFF
1																
2																
3																
4																
5																
6																
7																
8																
9																
10																
11																<b>[</b>
12																
13																
14																
15																
16																

GRADI DI SFASAMENTO	VELOCITA'	SENSO DI ROTAZIONE	
DISPLACEMENT DEGREES	SPEED	REVOLUTION DIRECTION	
DEGRES DE PHASAGE	VITESSE	SENS DE ROTATION	
VERSCHIEBUNGSGRADE	GESCHWINDIGKEIT	DREHRICHTUNG	

ANTICIPO LINEARE AUTOMATICO:

**AUTOMATIC LINEAR ADVANCE:** 

AVANCE LINEAIRE AUTOMATIQUE:

LINEAR AUTOMATISCHE VOREILUNG:

Banco 1																
Banco 2																
Banco 3																
Camma	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16

### APPENDICE / ENCLOSURE / PIECE JOINTE / ANLIEGEND F

# Richiesta assistenza - After sale service - Demande d'assistence apres vende - Bedienungsanforderung

Inviare la richiesta d'assistenza al seguente indirizzo :

Send after sale service request to the following address:

Envoyer le demande d'assistence après vente à l'adresse suivante :

Ihre bedienungsanforderung an die folgende Adresse richten:

# CREI STT ELETTRONICA S.n.c.

Via Grandi 13 40050 - Castenaso BOLOGNA (ITALIA)

Tel. +39 - 51 / 781185 -781158

Telefax. +39 - 51 - 781 273

http://www.creistt.com e-mail:creistt@tin.it